



792
11

極秘

第一種

陸軍部 權第一、一號ノ一三

明治三十一年八月十三日 華盛頓發

陸軍砲兵少佐柴五郎 第十九報告

昨十二日ヲ以テ米西間ニ於ケル平和準備談判ハ
米大統領ト西政府ノ代表者佛國大使カンボニ
氏トノ間ニ於テ結了セラレ兩國間ノ戰爭中止ト
ナレリ
小官ハ首要ナル報告材料ヲ既ニ一通リ蒐集シ
且ツ今後モ必要ノモノアルニ後テ入手スベキ途相付
タルニ因リ最早当米國ニ駐在スルノ必要ナシト認
兼テ上申セシコ通リ速カニ英國へ歸任ノ途ニ就
ク
了ニ決心セリ
前使八月六日附ヲ以テ歸任ノ途次英領加奈侖

265
2-11
正



ニ之ヲ寄リ視察致シ度事ヲ申請シ置キシガ
本日英國政府ヨリ末九月一日ヨリ施行ノ大演
習(英國ニ未嘗有ク大演習ナリ)ニ招待ノ電報
ニ接シ又タ「コンノ」ト親王ノ傳令將校ヨリモ特ニ
書面ヲ以テ參觀ヲ勸誘シ來リタルニ付キ加
奈他行ト此大演習臨場トノ利益ノ大ナルヲ較
量シタル上第ニテ利益多クナルニト認メ候ニ
付キ加奈他行ヲ断然止メ本月十七日紐育發
ノ使船ニ英國ニ向ヘ二十四日頃倫敦着ニ十九日着テ
ハ三十日ヨリ大演習地ハ出張致ス考ナリ
米西戦争ニ関シ報告スベキ件尚數多ク了レ在英國
大演習ヨリ歸リ先後ニ「サ」ハ悉皆了致シ難カララ
ズル右諒セラレシ「ヲ」ル最モ何「緊急」ヲ要ス程ノ
事ナリナリシ

(終)

2

平和布告

北米合衆國大統領ノ布告

合衆國及西班牙國ハ媾和ノ目的ヲ以テ合衆國國務大臣
「ウイリヤム・アール・デイ」及華盛頓駐劄佛共和國公使
「ジョーリス・カムボ」閣下ガ各自ニ合衆國政府及西班牙
政府ヲ代表シ一千八百九十八年八月十二日ヲ以テ確定
調印セル假條約書ニ據リテ兩國間ニ平和確定ノ
商議ヲ開始スベキ諸條項ニ於テ正式ニ一致シタリ
此ノ假條約書ニ於テハ其確定ト調印トヲ以テ兩國間
ノ交戦ヲ中止ス可キ事ヲ一致スルモノニシテ交戦中止
ノ告示ハ兩政府ヨリ成シ得ル限リ速ニ其陸海軍司令官
ニ傳達ス可キモノナリ
故ニ合衆國大統領「ウイリヤム・マクキニレー」ハ假條約書

ノ盟文ニ後、合衆國ニ交戦中止ヲ宣言布告シ即ケ此ノ
布告ニ及スル行為ヲ制禁セシガ為、逐次正當ノ手續ヲ
経テ即刻、合衆國陸海軍司令官ノ命令ヲ傳達ス
可キトテ、命令ス
大統領ハ此ニ署名シ合衆國ノ國璽ヲ捺シテ以テ此宣
言ヲ確証スルモノナリ
耶蘇紀元一千八百九十八年合衆國獨立一百二十
三年八月十二日華盛頓府ニ於テ宣言ス

右告達ス

國務大臣 ウイリヤム、アール、デイ

ウイリヤム、マクキンレー

媾和條款公文

- 第一条 西班牙國ハ玳瑁島ヲ統治スル主權及名義ノ
主張ヲ全然棄絶ス可キ事
- 第二条 ポートリコ島及西印度洋ニ於ケル他ノ
西班牙領諸島及合衆國ノ撰擇ニ後、ヒラドローニ
島中ノ一島ヲ合衆國ニ讓與ス可キ事
- 第三条 合衆國ハ菲律賓島ノ管轄整理及施政ヲ
入確定ス可キ媾和條約ノ結了ニ至ル迄馬尼刺
市及其港灣ヲ占領保有ス可キ事
- 第四条 玳瑁島及西印度洋ニ於ケル
他ノ西班牙領諸島ハ直チニ撤去ヲ遂グ可キモノ
ニシテ十日以内ニ任命セラル可キ委員ハ撤去ノ細
項ヲ整頓シ且ツ之ヲ決行セシガ為メ假條約書

ノ調印以後三十日以内ニ相互「ハヴァアナ」及「サンジユ
ア」ニ會合ス可キ事

第五條 合衆國及西班牙國ニ媾和條約ヲ恆高確定
セシガ為メ各自ニ委員九名以上ヲ任命セザル可
キ事

委員ハ十月一日迄ニ巴生市ニ會合ス事

第六條 假條約書ノ調印ヲ以テ文戦ヲ中止シ文戦
中止ニ関スル告示ハ兩政府互ニ成シ得ル限り速
ニ其陸海軍ノ司令官ニ通達ス可キ事

(終)